



CHAPITRE 149

CHAPTER 149

Loi changeant le nom de Francis Joseph Starzynski en celui de Francis Joseph Starr

An Act to change the name of Francis Joseph Starzynski to that of Francis Joseph Starr

[Sanctionnée le 7 mars 1951]

[Assented to, the 7th of March, 1951]

Préambule.

ATTENDU que M. Francis Joseph Starzynski, étudiant, des cité et district de Montréal, a, par sa pétition, représenté:

Qu'il est citoyen canadien et majeur;

Qu'il est né à Montréal, Canada, le 7 juin 1920, de parents de nationalité polonaise;

Qu'il a rempli très fidèlement tous ses devoirs de citoyen canadien;

Que, plus particulièrement, il a fait partie du Corps d'aviation Royal canadien, depuis le 6 juin 1942 jusqu'au 6 août 1946;

Que, depuis l'automne 1946, il est inscrit à la Faculté de commerce de l'Université McGill à Montréal;

Qu'il poursuit ses cours audit endroit, en vertu du programme de l'aide aux vétérans de la guerre 1939-1945;

Qu'il terminera ses cours à ladite institution au printemps de l'année courante;

Qu'il a l'intention de se présenter aux examens de l'Institut des comptables agréés de la province de Québec;

Qu'il révere d'une façon particulière le nom qu'il porte et qui lui a été légué par ses parents;

Qu'il est d'opinion que, sans renier l'ascendance de ses parents, il peut changer son nom de famille de Starzynski en celui de Starr;

WHEREAS Francis Joseph Starzynski, student, of the city and district of Montreal, has, by his petition, represented:

That he is a Canadian citizen and of full age;

That he was born in Montreal, Canada, on the 7th of June, 1920, of parents of Polish nationality;

That he has most faithfully performed all his duties as a Canadian citizen;

That, more particularly, he was a member of the Royal Canadian Air Force from the 6th of June, 1942, to the 6th of August, 1946;

That since the autumn of 1946, he has been registered in the Faculty of Commerce of McGill University in Montreal;

That he is taking his courses at the said institution under the program of assistance to veterans of the war of 1939-1945;

That he will complete his courses at the said institution in the spring of the current year;

That he intends to take the examinations of the Institute of Chartered Accountants of the Province of Quebec;

That he has great respect for the name he bears which was bequeathed to him by his parents;

That he believes that, without disrespect for his parents, he may change his family name of Starzynski to Starr;

Qu'il juge son nom de famille actuel incommode et que son emploi constitue pour lui un inconvénient et que ledit nom a été surtout pour lui cause d'embarras fréquents;

Que le pétitionnaire, étant un citoyen canadien allié à des familles canadiennes, est désireux de porter un nom qui soit plus en harmonie avec ses aspirations canadiennes;

Que, dans ces conditions, il est équitable que la Législature remédie à cette situation en autorisant, par une loi spéciale, le requérant à changer son nom de Francis Joseph Starzynski en celui de Francis Joseph Starr;

Qu'il a demandé l'adoption d'une loi changeant son nom de famille de Starzynski en celui de Starr; et

Attendu qu'il est à propos de faire droit à cette demande;

A ces causes, Sa Majesté, de l'avis et du consentement du Conseil législatif et de l'Assemblée législative de Québec, décrète ce qui suit:

Nom
changé.

1. Le nom de famille dudit pétitionnaire est par les présentes changé de Starzynski en celui de Starr, sous lequel il sera désormais désigné et connu et il pourra à l'avenir réclamer, exercer et posséder tous les avantages et bénéfices, droits et titres auxquels il aurait eu droit sans ce changement de nom.

Effet.

Tous les contrats, conventions, ententes et testaments auxquels il a été partie, sous l'un ou l'autre nom, lui profiteront et seront censés avoir été conclus par lui sous le nom et désignation de Starr.

Idem.

Tous les legs ou dons qui, par testaments, actes de donation, polices d'assurances ou autrement auront été faits en sa faveur sous son ancien nom lui profiteront sous son nom nouveau; sous cette désignation nouvelle, il pourra recouvrer, avoir, tenir, posséder et recevoir en héritage tous les biens mobiliers et immobiliers et les droits de toute nature ou de toute espèce quelconques, qu'il peut maintenant ou qu'il pourra à l'avenir avoir, tenir, posséder ou recevoir un héritage aussi complètement et dans la même mesure que si son nom n'avait pas été changé par la présente loi.

That he considers his present family name inconvenient and its use is a hindrance to him and the said name has caused him frequent embarrassment;

That the petitioner, being a Canadian citizen connected with Canadian families, wishes to bear a name more in keeping with his Canadian aspirations;

That, in these circumstances, it is equitable for the Legislature to remedy the situation by authorizing the petitioner, by a special act, to change his name of Francis Joseph Starzynski to that of Francis Joseph Starr;

That he has prayed for the passing of an act changing his family name from Starzynski to Starr; and

Whereas it is expedient to grant such prayer;

Therefore, His Majesty, with the advice and consent of the Legislative Council and of the Legislative Assembly of Quebec, enacts as follows:

1. The family name of the said petitioner is hereby changed from Starzynski to Starr, under which name he shall hereafter be designated and known and he may in future claim, exercise and possess all advantages and benefits, rights and titles to which, without such change of name, he would have been entitled.

All contracts, covenants, agreements and testaments to which he was a party, under either name, shall avail him and shall be deemed to have been concluded by him under the name and designation of Starr.

All legacies or gifts made in his favour by will, deed of gift, insurance policy or otherwise, under his former name, shall avail him under his new name; under such new designation, he may revoke, have, hold, possess or inherit all moveable and immoveable property and all rights of any nature or kind whatsoever, which he may at present have, hold, possess or inherit or which hereafter he may be capable of inheriting, having, holding or possessing as fully and to the same extent as if his name had not been changed by this act.

Change of
name.

Effect.

Idem.

- Effet.** **2.** Toutes les obligations contractées par ledit pétitionnaire seront exigibles de lui sous son nouveau nom. La présente loi ne doit interrompre aucune instance ni aucun procès pendants devant une cour de cette province et auxquels le pétitionnaire pourrait être partie; il y sera procédé à jugement et à exécution comme si la présente loi n'avait pas été adoptée.
- Droits, etc.** **3.** Tous les droits et privilèges, en général, de toute nature et de toute espèce, que la présente loi peut conférer audit pétitionnaire ou qu'elle lui permettra d'acquérir à l'avenir, bénéficieront à ses enfants et descendants.
- Registres modifiés.** **4.** Les registres de l'état civil contenant l'inscription de l'acte de naissance du pétitionnaire et de son acte de mariage devront être modifiés pour donner effet à la présente loi, en déposant, entre les mains du dépositaire du registre de l'état civil concerné, une copie certifiée de la présente loi.
- Entrée en vigueur.** **5.** La présente loi entrera en vigueur le jour de sa sanction.
- Effect.** **2.** All obligations contracted by the said petitioner shall be exigible against him under his new name. This act shall not suspend any suit or proceeding pending before any court of this Province to which the petitioner may be a party, and judgment and execution shall be proceeded to therein as if this act had not been passed.
- Rights, etc.** **3.** All rights and privileges, generally, of every nature and kind, which this act confers on the said petitioner or which it may enable him to acquire hereinafter shall benefit his children and descendants.
- Registers amended.** **4.** The registers of civil status in which the act of birth of the petitioner and his act of marriage are entered shall be amended to give effect to this act, by depositing in the hands of the depositary of the register of civil status concerned a certified copy of this act.
- Coming into force.** **5.** This act shall come into force on the day of its sanction.